



Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2018. gada 11. oktobrī
(OR. en)

13043/18
ADD 1

Starpiestāžu lieta:
2018/0346 (NLE)

COEST 195
WTO 258

PAVADVĒSTULE

Sūtītājs:	Direktors <i>Jordi AYET PUIGARNAU</i> kungs, Eiropas Komisijas ģenerālsēkretāra vārdā
Saņemšanas datums:	2018. gada 10. oktobris
Saņēmējs:	Eiropas Savienības Padomes ģenerālsēkretārs <i>Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN</i> kungs
K-jas dok. Nr.:	COM(2018) 672 final - Annex
Temats:	PIELIKUMS dokumentam - Priekšlikums Padomes lēmumam par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Asociācijas komitejā tās Tirdzniecības komitejas sastāvā, kura izveidota ar Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puse

Pielikumā ir pievienots dokuments COM(2018) 672 *final* - Annex.

Pielikumā: COM(2018) 672 *final* - Annex

Briselē, 10.10.2018.
COM(2018) 672 final

ANNEX

PIELIKUMS

dokumentam

Priekšlikums Padomes lēmumam

**par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Asociācijas komitejā tās
Tirdzniecības komitejas sastāvā, kura izveidota ar Asociācijas nolīgumu starp Eiropas
Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un
Ukrainu, no otras puse**

PROJEKTS

ES UN UKRAINAS ASOCIĀCIJAS KOMITEJAS TĀS TIRDZniecības KOMITEJAS SASTĀVĀ LĒMUMS NR. .../2018

(...)

**par šķīrējtiesnešu saraksta izveidošanu saskaņā ar 323. panta 1. punktu Asociācijas nolīgumā
starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses,
un Ukrainu, no otras puses**

ASOCIĀCIJAS KOMITEJA TĀS TIRDZniecības KOMITEJAS SASTĀVĀ,

ņemot vērā 2014. gada 27. jūnijā Briselē parakstīto Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses (“nolīgums”)¹, un jo īpaši tā 323. panta 1. punktu un 465. panta 3. punktu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar nolīguma 323. panta 1. punktu Asociācijas komiteja tās Tirdzniecības komitejas sastāvā ne vēlāk kā sešus mēnešus pēc šā nolīguma stāšanās spēkā izveido to personu sarakstu, kuras vēlas un spēj darboties par šķīrējtiesnešiem.
- (2) Savienība ir ierosinājusi piecus šķīrējtiesnešu kandidātus. Ukraina ir ierosinājusi četras personas, kuras vēlas un spēj darboties par šķīrējtiesnešiem. Ukraina un Savienība ir vienojušās par pieciem trešo valstu valstspiederīgajiem, kuri var būt par šķīrējtiesas priekšsēdētājiem.
- (3) Lai izvairītos no turpmākas kavēšanās to personu saraksta izveidē, kuras vēlas un spēj darboties par šķīrējtiesnešiem, un lai tādējādi nodrošinātu nolīguma un jo īpaši tā IV sadaļas 14. nodaļas pienācīgu darbību, Asociācijas komiteja tās Tirdzniecības komitejas sastāvā apstiprina minēto sarakstu, pamatojoties uz iesniegtajiem priekšlikumiem.
- (4) Ukraina pēc iespējas drīzāk ierosina piekto kandidātu Asociācijas komitejai tās Tirdzniecības komitejas sastāvā,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

1. Saraksts ar personām, kuras vēlas un spēj darboties par šķīrējtiesnešiem saskaņā ar 323. panta 1. punktu Asociācijas nolīgumā starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, ir norādīts šā lēmuma pielikumā.
2. Ukraina pēc iespējas drīzāk ierosina Asociācijas komitejai tās Tirdzniecības komitejas sastāvā piekto kandidātu, kurš vēlas un spēj darboties par šķīrējtiesnesi.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

[vieta], ... [datums]

*Asociācijas komitejas
tās Tirdzniecības komitejas sastāvā vārdā —
priekšsēdētājs*

¹ OV L 161, 29.5.2014., 3. lpp.

PIELIKUMS

NOLĪGUMA 323. PANTA 1. PUNKTĀ MINĒTAIS ŠĶĪRĒJTIESNEŠU SARAKSTS

Eiropas Savienības ierosinātie šķīrējtiesneši

1. *Claus–Dieter EHLERMANN*
2. *Giorgio SACERDOTI*
3. *Jacques BOURGEOIS*
4. *Pieter Jan KUIJPER*
5. *Ramon TORRENT*

Ukrainas ierosinātie šķīrējtiesneši

1. *Serhiy HRYSHKO*
2. *Taras KACHKA*
3. *Victor MURAVYOV*
4. *Yuriy RUDYUK*

Pušu izraudzītie priekšsēdētāji

1. *William DAVEY* (ASV)
2. *Helge SELAND* (Norvēģija)
3. *Maryse ROBERT* (Kanāda)
4. *Christian HÄBERLI* (Šveice)
5. *Merit JANOW* (ASV)